

Prayer of Transition

Deep spirit of the eternal waters
Lord and Lady of Life and Death
we offer homage to you in this time of intense change
we bow to the great mystery of this unfolding
and breathe a deep sigh, yielding at last
to the sweet inevitability of Grace.

May we enter the gate with our hearts open
May we softly release the past
and open fully into the glory of your light.
May all who are caught up in this change
find the easy path to their highest good.

Great and ancient Grandmother of the Earth
we convey ourselves into your gentle arms.
Great, bright Lord of the blueing Sky
we release our soul to your boundless winds.

May all beings be blessed
May all beings be blessed
as together we journey out of the darkness,
and like the leaping salmon
May each of us return
to the exquisite and inextinguishable
Flame of our Source.

Gebet für den Übergang

Dunkler Geist der ewigen Wasser
Gott und Göttin über Leben und Tod
euch huldigen wir in dieser Zeit des gewaltigen Umbruchs
Wir verneigen uns vor dem großen Geheimnis in allem, was sich nun zeigt
Wir atmen auf aus tiefstem Innern und ergeben uns endlich
der seligen Gewißheit, daß Gnade ergeht.

Mögen wir das Tor erreichen mit offenem Herzen
Mögen wir das Vergangene sachte entlassen
und ganz und gar aufgehen in der Pracht eures Lichts
Mögen alle, die der Umbruch ergreift und mitnimmt
ihr höchstes Wohl mühelos finden.

Altehrwürdige Urmutter dieser Erde
in deine sanften Arme geben wir uns
Lichter Gott des bläuenden Himmels
deinen unbändigen Wegen öffnen wir unsere Seele.

Mögen alle Geschöpfe gesegnet sein
Mögen alle Geschöpfe gesegnet sein
während wir gemeinsam das Dunkel verlassen
und möge ein jeder, wie der springende Lachs,
zur wundervollen, zur unversiegbaren
Kraft unserer Quelle
zurückkehren.

*Richard Rudd: Prayer of Transition
Karin Schnurfeil & Anna Bahlinger
(Stand 2024-08-06)*